

**DOMANDA DI PARTECIPAZIONE - PASSAGGIO DALL'AREA ASSISTENTI ALL'AREA FUNZIONARI**

**TEILNAHMEGESUCH - ÜBERGANG VOM BEREICH DER ASSISTENTEN ZUM BEREICH DER HÖHEREN BEAMTEN**

**Alla Direzione Provinciale di Bolzano - Ufficio Gestione risorse**  
 a mano  
*oppure:* a mezzo di raccomandata con avviso di ricevimento  
*oppure:* via PEC: [dp.bolzano.gtpec@pce.agenziaentrate.it](mailto:dp.bolzano.gtpec@pce.agenziaentrate.it)

**An die Landesdirektion Bozen – Amt für die Verwaltung der Ressourcen**  
 Persönliche Abgabe  
*Oder:* Einschreibebrief mit Empfangsbestätigung  
*Oder:* mittels PEC: [dp.bolzano.gtpec@pce.agenziaentrate.it](mailto:dp.bolzano.gtpec@pce.agenziaentrate.it)

Il/la sottoscritto/a   
 Der/die Unterfertigte

nato/a  Prov.  il   
 geboren in  Prov.  am

codice fiscale   
 Steuernummer

residente in (indirizzo)  CAP  Comune   
 wohnhaft in (Adresse)  PLZ  Gemeinde

dipendente dell'Agenzia delle Entrate - Direzione Provinciale di Bolzano alla data del 25 novembre 2024, con rapporto di lavoro a tempo indeterminato, collocato nell'Area Assistenti,

bei der Agentur der Einnahmen, Landesdirektion Bozen, am Datum des 25. November 2024 mit einem unbefristeten Arbeitsverhältnis im Funktionsbereich der Assistenten bedienstet,

in servizio presso l'Ufficio

tätig im Amt

**CHIEDE**

**ERSUCHT**

di partecipare alla procedura prevista dall'atto del 14.11.2024 per il passaggio di personale dell'Agenzia delle Entrate - Direzione Provinciale di Bolzano, dall'Area Assistenti all'Area Funzionari, per i posti relativi alla seguente famiglia professionale (*si può partecipare solo per i posti previsti per la famiglia professionale di appartenenza alla data di presentazione*):

um Teilnahme am Verfahren laut der Verfügung vom 14.11.2024 für den Übergang vom Bereich der Assistenten in den Bereich der höheren Beamten, für die Stellen, die folgender Berufsfamilie vorbehalten sind (*man kann nur für die Plätze teilnehmen, die für die Berufsfamilie vorgesehen sind, welcher man am Tag der Einreichung angehört*):

A tal fine il/la sottoscritto/a, consapevole delle responsabilità cui può andare incontro in caso di dichiarazione mendace, nonché delle sanzioni penali in cui può incorrere per le ipotesi di falsità in atti e dichiarazioni mendaci, ai sensi del D.P.R. n. 445/2000,

Diesbezüglich

**DICHIARA**

**ERKLÄRT**

sotto la propria responsabilità di essere in possesso dei seguenti titoli alla data di scadenza del termine di presentazione della domanda:

der/die Unterfertigte in Kenntnis der Haftung, die er/sie im Falle einer unwahre Erklärung eingehen kann, sowie in Kenntnis der strafrechtlichen Sanktionen, die im Falle von Urkundenfälschungen und unwahren Erklärungen gemäß dem DPR Nr. 445/2000 verhängt werden, unter eigener Verantwortung, am Fälligkeitsdatum zur Einreichung des Teilnahmegesuchs in Besitz der folgenden Titel zu sein:

Esperienza di servizio (punto 4.2 dell'atto di avvio della procedura)	Diensterfahrung (Punkt 4.2 Verfügung der Einleitung des Verfahrens)
Esperienza di servizio maturata nell'Agenzia delle Entrate o in altra Pubblica Amministrazione nell'area Assistenti o nella seconda area funzionale o categoria equivalente  dal <input type="text"/> al <input type="text"/> vom <input type="text"/> bis <input type="text"/>	Berufserfahrung bei der Agentur der Einnahmen bzw. bei einer anderen öffentlichen Verwaltung im Funktionsbereich der Assistenten bzw. im zweiten Funktionsbereich bzw. in einer gleichgestellten Kategorie
Eventuali <b>interruzioni di anzianità</b> (compilare una o più righe se necessario):  dal <input type="text"/> al <input type="text"/> vom <input type="text"/> bis <input type="text"/>  dal <input type="text"/> al <input type="text"/> vom <input type="text"/> bis <input type="text"/>  dal <input type="text"/> al <input type="text"/> vom <input type="text"/> bis <input type="text"/>	Etwaige <b>Unterbrechungen des Dienstaltes</b> (ggf. eine oder mehrere Zeilen ausfüllen):

dal  al   
vom  bis   
dal  al   
vom  bis

**Titolo di studio****(punto 4.5 dell'atto di avvio della procedura)****Studentitel****(Punkt 4.5 Verfügung der Einleitung des Verfahrens)**

Inserire solo il titolo di studio più elevato posseduto

nur den höchsten erlangten Titel eingeben

Titolo di studio posseduto  
erlangter Studientitelconseguito presso l'istituto/università  
erhalten im Institut/an der Universitätin data  
am**Titoli post laurea****(punto 4.6 dell'atto di avvio della procedura)****Postuniversitäre Titel****(Punkt 4.6 Verfügung der Einleitung des Verfahrens)** Titolo posseduto (master di I o II livello, dottorato di ricerca, seconda laurea, attinenti ai settori di attività dell'Agenzia)

Titel (Masterabschluss 1. oder 2. Grades, Doktorat, zweiter Abschluss, der für die Tätigkeitsbereiche der Agentur berufsspezifisch ist)

in

conseguito presso l'istituto/università  
erhalten im Institut/an der Universitätin data  
am Titolo posseduto (master di I o II livello, dottorato di ricerca, seconda laurea, attinenti ai settori di attività dell'Agenzia)

Titel (Masterabschluss 1. oder 2. Grades, Doktorat, zweiter Abschluss, der für die Tätigkeitsbereiche der Agentur berufsspezifisch ist)

in

conseguito presso l'istituto/università  
erhalten im Institut/an der Universitätin data  
am Titolo posseduto (master di I o II livello, dottorato di ricerca, seconda laurea, attinenti ai settori di attività dell'Agenzia)

Titel (Masterabschluss 1. oder 2. Grades, Doktorat, zweiter Abschluss, der für die Tätigkeitsbereiche der Agentur berufsspezifisch ist)

in

conseguito presso l'istituto/università  
erhalten im Institut/an der Universitätin data  
am Dottorati di ricerca o abilitazione specifica post laurea o seconda laurea specifica (specificare):

Doktorat oder fachspezifische postuniversitäre Befähigung oder zweiter fachspezifische Hochschulabschluss:

**Competenze professionali****(punto 4.7 dell'atto di avvio della procedura)****Beruflichen Kompetenzen****(Punkt 4.7 Verfügung der Einleitung des Verfahrens)** Abilitazione professionale (attinente alla famiglia professionale per la quale si concorre) in

Berufsbefähigung (in Zusammenhang mit der Berufsfamilie, für die man sich bewirbt) in

conseguita presso  
erhalten imin data  
am

<input type="checkbox"/>	Coordinamento di più di cinque risorse per almeno due anni nel periodo 2018 – 2021	Koordinierung von über 5 Mitarbeitern für mindestens 2 Jahre im Zeitraum 2018 – 2021
	Incarico ricoperto: bekleidete Funktion:	<input type="text"/>
	Ufficio presso il quale è stato svolto: Amt, wo der Auftrag durchgeführt wurde:	<input type="text"/>
	periodo di espletamento: Zeitraum des Auftrags:	<input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	Incarico di docenza interna nel periodo 2019-2023 attinente alla famiglia professionale di appartenenza	Innerbetrieblicher Lehrauftrag im Zeitraum 2019 – 2023 in Zusammenhang mit der eigenen Berufsfamilie
	Incarico ricoperto: anvertrauter Lehrauftrag:	<input type="text"/>
	periodo di riferimento: Zeitraum des Lehrauftrags:	<input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	Competenze informatiche certificate	Nachgewiesene IT-Kompetenzen
	certificazione conseguita erhaltene Zertifizierung	<input type="text"/>
	presso istituto: bei folgender Einrichtung:	<input type="text"/>
	data di conseguimento: Datum der Erlangung:	<input type="text"/>
	eventuale data di scadenza: ggfls. Verfallsdatum:	<input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	Competenze linguistiche certificate ( <i>escluso italiano, tedesco e ladino</i> )	Nachgewiesene Sprachkompetenzen ( <i>Italienisch, Deutsch und Ladinisch ausgenommen</i> )
	certificazione conseguita: erhaltene Zertifizierung:	<input type="text"/>
	presso istituto: bei folgender Einrichtung:	<input type="text"/>
	data di conseguimento: Datum der Erlangung:	<input type="text"/>
	eventuale data di scadenza: ggfls. Verfallsdatum:	<input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	Superamento di procedure selettive per l'accesso all'area per cui si concorre o categoria equivalente in procedure interne.	Gewinn von Auswahlverfahren zur Einstellung im Bereich, für den man sich bewirbt, oder entsprechende Kategorie in internen Verfahren
	procedura prot. N° Verfahren Prot. N	<input type="text"/>
	di data Datum	<input type="text"/>

<b>Attestato di bilinguismo (punto 4.10 dell'atto di avvio della procedura)</b>	<b>Zweisprachigkeitsnachweis (Punkt 4.10 Verfügung der Einleitung des Verfahrens)</b>
inserire solo l'attestato più elevato posseduto	Nur den höchsten erlangten Nachweis angeben
Titolo posseduto Angabe des Titels	conseguito in data Datum der Erlangung
<input type="text"/>	<input type="text"/>

Chiede che ogni comunicazione relativa alla procedura venga inviata al seguente indirizzo Pec/email:	ersucht, jede Mitteilung über vorliegendes Verfahren an folgende PEC/E-Mail Adresse zu bekommen:
<input type="text"/>	<input type="text"/>
Luogo e data Ort, Datum	<input type="text"/>

Firma | Unterschrift

(eventualmente | ggfls.):  *firmato digitalmente* | *digital unterzeichnet*

<b>NB: Se la domanda è presentata con firma autografa, ove non sottoscritta in presenza del personale addetto dovrà essere corredata di fotocopia di un documento di riconoscimento in corso di validità</b>	<b>HINWEIS: wird das Gesuch handschriftlich und nicht in Gegenwart des beauftragten Personals unterzeichnet, dann ist eine Kopie eines gültigen Personalausweises beizufügen</b>
--	--